
Kakovost vode - Vrednotenje aerobne biorazgradljivosti organskih spojin pri nizkih koncentracijah - 1. del: Šaržni preskus s stresanjem steklenic s površinsko vodo ali suspenzijami površinske vode in usedlin

Water quality - Evaluation of the aerobic biodegradability of organic compounds at low concentrations - Part 1: Shake-flask batch test with surface water or surface water/sediment suspensions

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

Qualité de l'eau - Évaluation de la biodégradabilité aérobie des composés organiques présents en faibles concentrations - Partie 1: Essai en lots de flacons agités avec des eaux de surface ou des suspensions eaux de surface/sédiments

Ta slovenski standard je istoveten z: ISO 14592-1:2002

ICS:

13.060.10	Voda iz naravnih virov	Water of natural resources
13.060.70	Preiskava bioloških lastnosti vode	Examination of biological properties of water

SIST ISO 14592-1:2010

en,fr

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST ISO 14592-1:2010

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/fda3857d-f899-4ca1-b645-9a11cfc11cd9/sist-iso-14592-1-2010>

INTERNATIONAL
STANDARDISO
14592-1First edition
2002-11-15Corrected version
2003-08-01

**Water quality — Evaluation of the aerobic
biodegradability of organic compounds at
low concentrations —**

Part 1:

**Shake-flask batch test with surface water or
surface water/sediment suspensions***Qualité de l'eau — Évaluation de la biodégradabilité aérobique des composés
organiques présents en faibles concentrations —**Partie 1: Essai en lots de flacons agités avec des eaux de surface ou
des suspensions eaux de surface/sédiments*Reference number
ISO 14592-1:2002(E)

© ISO 2002

ISO 14592-1:2002(E)

PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST ISO 14592-1:2010

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/fda3857d-f899-4ca1-b645-9a11cfc11cd9/sist-iso-14592-1-2010>

© ISO 2002

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword	iv
Introduction.....	v
1 Scope.....	1
2 Normative reference.....	1
3 Terms, definitions and symbols	1
4 Principle	4
5 Reagents and media	5
6 Apparatus.....	7
7 Test environment and conditions.....	7
8 Procedure.....	8
9 Calculation	11
10 Validity of the test	13
11 Test report.....	13
Annex A (informative) Guidance on the use of ^{14}C -labelled compounds	14
Bibliography.....	22

SIST ISO 14592-1:2010

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/fda3857d-f899-4ca1-b645-9a11cf611cd9/sist-iso-14592-1-2010>

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 3.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this part of ISO 14592 may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 14592-1 was prepared by Technical Committee ISO/TC 147, *Water quality*, Subcommittee SC 5, *Biological methods*.

ISO 14592 consists of the following parts, under the general title *Water quality — Evaluation of the aerobic biodegradability of organic compounds at low concentrations*:

- *Part 1: Shake-flask batch test with surface water or surface water/sediment suspensions*
- *Part 2: Continuous flow river model with attached biomass*

This corrected version of ISO 14592-1:2002 incorporates corrections to

- the reference given in the third item of the list in 8.2.1;
- the reference given in the penultimate line of 8.2.1;
- the reference given in the last line of the second paragraph of 8.4.1.

Introduction

This International Standard consists of two parts. Part 1 describes a die-away batch test for either surface water with or without added sediment in suspension simulating either a pelagic aquatic environment or a water-to-sediment interface. Part 2 describes a continuous flow system simulating a river with biomass attached to stationary surfaces.

This test has been specifically designed to provide information on the biodegradation behaviour and kinetics of test compounds present in low concentrations, i.e. sufficiently low to ensure that they simulate the biodegradation kinetics which would be expected to occur in natural environmental systems.

Before conducting this test, it is necessary to have information on the biodegradability behaviour of the test compound at higher concentrations (e.g. in standard biodegradation tests), and, if possible, on abiotic degradability or elimination from water, as well as relevant physico-chemical data. This information is necessary for proper experimental planning and interpretation of results.

When this test method is used with a single environmental sample of surface water (either with or without the addition of sediment), a laboratory-derived first-order biodegradation rate can be estimated for one single point in time and space. The test system may be more consistent and provide more reliable biodegradation results if it is adapted to the test compound at a specifically maintained concentration. This may be achieved using the optional semi-continuous procedural variant of the method.

ITEH STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST ISO 14592-1:2010

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/fda3857d-f899-4ca1-b645-9a11cf611cd9/sist-iso-14592-1-2010>

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST ISO 14592-1:2010

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/fda3857d-f899-4ca1-b645-9a11cfc11cd9/sist-iso-14592-1-2010>

Water quality — Evaluation of the aerobic biodegradability of organic compounds at low concentrations —

Part 1:

Shake-flask batch test with surface water or surface water/sediment suspensions

WARNING AND SAFETY PRECAUTIONS — Activated sludge, sewage and effluent contain potentially pathogenic organisms. Therefore appropriate precautions should be taken when handling them. Toxic and dangerous test compounds and those whose properties are unknown should be handled with care. Radiolabelled compounds, if used, should be handled respecting existing rules and legislation.

1 Scope

This part of ISO 14592 specifies a test method for evaluating the biodegradability of organic test compounds by aerobic microorganisms by means of a shake-flask batch test. It is applicable to natural surface water, free from coarse particles to simulate a pelagic environment ("pelagic test") or to surface water with suspended sediments added to obtain a level of 0,1 g/l to 1 g/l dry mass to simulate a water body with suspended sediment ("suspended sediment test").

SIST ISO 14592-1:2010

This part of ISO 14592 is applicable to organic test compounds present in lower concentrations (normally below 100 µg/l) than those of natural carbon substrates also present in the system. Under these conditions, the test compounds serve as a secondary substrate and the kinetics for biodegradation would be expected to be first order ("non-growth" kinetics).

This test method is not recommended for use as proof of ultimate biodegradation which is better assessed using other standardized tests (see ISO/TR 15462). It is also not well suited to studies on metabolite formation and accumulation which require higher test concentrations.

2 Normative reference

The following normative document contains provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO 14592. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this part of ISO 14592 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of ISO and IEC maintain registers of currently valid International Standards.

ISO/TR 15462, *Water quality — Selection of tests for biodegradability*

3 Terms, definitions and symbols

3.1 Terms and definitions

For the purpose of this part of ISO 14592, the following terms and definitions apply.

ISO 14592-1:2002(E)

3.1.1

ultimate aerobic biodegradation

breakdown of a chemical compound or organic matter by microorganisms, in the presence of oxygen, to carbon dioxide (CO₂), water and mineral salts of any other elements present (mineralization) and the production of new biomass

NOTE Total mineralization may be different from ultimate aerobic biodegradation in that total mineralization includes secondary mineralization of biosynthesis products. The kinetics may therefore deviate from first-order kinetics in particular towards the end of the experiment. In this part of ISO 14592, primary aerobic biodegradation is determined when using substance specific analysis and total mineralization when using radiolabelled compounds.

3.1.2

primary biodegradation

structural change (transformation) of a chemical compound by microorganisms resulting in the loss of a specific property of that compound

3.1.3

dissolved organic carbon**DOC**

part of the organic carbon in a sample of water which cannot be removed by specified phase separation

NOTE Phase separation may be obtained, for example, by centrifugation of the sample of test water at 40 000 m/s² for 15 min or by membrane-filtration using membranes with pores of 0,45 µm diameter.

3.1.4

lag phase

t_{lag}

time from the start of a test until significant biodegradation (about 10 % of the maximum level) can be measured

NOTE Lag phase is expressed in days (d).

[SIST ISO 14592-1:2010](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/fda3857d-f899-4ca1-b645-9a11cf611cd9/sist-iso-14592-1-2010)

3.1.5

maximum level of biodegradation

degree of biodegradation of a chemical compound or organic matter in a test above which no further biodegradation takes place during the test

NOTE The maximum level of biodegradation is expressed as a percentage.

3.1.6

primary substrate

major carbon and energy source which is essential for growth or maintenance of microorganisms

3.1.7

secondary substrate

substrate component present at such low concentrations, that by its degradation, only insignificant amounts of carbon and energy are supplied to the competent microorganisms, as compared to the carbon and energy supplied by their degradation of primary substrates

3.1.8

degradation rate constant

k

rate constant for first-order or pseudo first-order kinetics which indicates the rate at which degradation processes occur

NOTE 1 The degradation rate constant is expressed in inverse days (d⁻¹).

NOTE 2 For a batch experiment, k is estimated from the initial part of the degradation curve obtained after the end of the lag phase. For a continuously operating test system, k can be estimated from a mass balance for the reactor using data collected under steady-state conditions.

3.1.9

degradation half-life

$T_{1/2}$

characteristic of the rate of a first-order reaction and corresponds to the time interval necessary for the concentration to decrease by a factor of two

NOTE 1 The degradation half-life is expressed in days (d).

NOTE 2 The degradation half-life and the degradation rate constant are related by the following equation:

$$T_{1/2} = \ln 2/k$$

NOTE 3 The degradation half-life $T_{1/2}$ for first-order reactions should not be confused with the half-life time, T_{50} , which is often used to describe the environmental behaviour of pesticides and which is simply the time to reach 50 % of total biodegradation. The half-life time T_{50} may be derived from degradation curves without making assumptions about the kinetics.

3.2 Symbols

Symbol	Description	Units
$A^{1)}$	activity of the ^{14}C -radiolabelled test compound	becquerels(Bq)
A_I	inorganic ^{14}C -activity ($^{14}\text{CO}_2$ evolved as a result of biodegradation)	becquerels(Bq)
A_{TO}	total organic ^{14}C -activity of the residual test compound, metabolites, particulate microbial biomass and dissolved cell constituents, measured in the liquid phase after stripping off $^{14}\text{CO}_2$	becquerels(Bq)
A_{DO}	dissolved organic ^{14}C -activity of the residual test compound, metabolites and dissolved cell constituents, measured in the liquid phase after stripping off $^{14}\text{CO}_2$ and separation of particles by membrane filtration or centrifugation	becquerels(Bq)
A_{PO}	particulate organic ^{14}C -activity of the sorbed ^{14}C of the test compound and particulate ^{14}C -biomass measured in the particulate residue after filtration or centrifugation	becquerels(Bq)
$a^{2)}$	specific activity of the test compound or of a mixture of radiolabelled and "cold" test compound	becquerels per microgram (Bq/ μg)
$c^{3)}$	residual molar concentration of the test compound	micromoles per litre ($\mu\text{mol/l}$)
c_0	initial molar concentration of the test compound	micromoles per litre ($\mu\text{mol/l}$)

1) A is the symbol for activity, expressed in bequerels, as specified in ISO 31-9-33:1992.

2) In accordance with ISO 31-9-34:1992, a is defined as the symbol for specific activity, expressed in bequerels per kilogram. It may be common practice sometimes to use the symbol σ for specific activity, but this is not in accordance with ISO 31-10-3:1992 where " σ " is defined as the cross-section for a specified target entity and for a specified reaction or process produced by incident charged or uncharged particles of specified type and energy.

3) In ISO 31-8-13:1992, c is defined as the symbol for "molar concentration", expressed in moles per litre and in ISO 31-8-11.2:1992, ρ is defined as the symbol for "mass concentration", expressed in kilograms per litre. Note that in ISO 31, "concentration" of the test compound in solution is expressed in two ways:

- " ρ " refers to the mass of the test compound per unit volume;
- " c " is specifically used to mean the number of moles of the test compound per unit volume.

ISO 14592-1:2002(E)

$c_A^{(4)}$	residual activity concentration	becquerels per millilitre (Bq/ml)
c_{A0}	initially added activity concentration	becquerels per millilitre (Bq/ml)
$c_{A\text{plateau}}$	activity concentration at the plateau of the transition between the degradation curve and the subsequent “tailing”	becquerels per millilitre (Bq/ml)
F_T	flasks containing the test compound examined	
F_B	flasks containing the blank sample	
F_C	flasks for check the test performance with a reference compound	
F_S	sterile flask for checking possible abiotic degradation or other non-biological removal	
k	biodegradation rate constant	inverse days (d^{-1})
k^*	pseudo first-order rate constant for disappearance of activity	inverse days (d^{-1})
$k_{\text{non-adapted}}$	first-order rate constants and associated half-lives derived from portions of the curve showing no significant growth	inverse days (d^{-1})
k_{adapted}	pseudo first-order rate constants representing adapted environments	inverse days (d^{-1})
t	time	days (d)
t_{lag}	lag phase	days (d)
$T_{1/2}$	degradation half-life	days (d)
V	reaction volume in the reactor	litres (l)
α	fraction of ^{14}C converted to $^{14}\text{CO}_2$	
$\rho^{(3)}$	residual mass concentration of the test compound	micrograms per litre ($\mu\text{g/l}$)
ρ_0	initial mass concentration of the test compound	micrograms per litre ($\mu\text{g/l}$)

4 Principle

The test is carried out by batch-wise incubation of the test compound with a sample of either surface water or surface water and sediment. When surface water alone is used, the test is referred to as a “pelagic test” and when sediment is added to obtain a suspension, the test is referred to as a “suspended sediment test”. Incubation takes place at an environmental temperature under agitation by means of a system of flasks on a mechanical shaker.

Test compounds, present in lower concentrations than the natural carbon substrates also present in the system, will serve as secondary substrates. Biodegrading microorganisms obtain the major part of their energy and carbon from primary substrates and not from secondary substrates. Under these conditions, the kinetics for biodegradation would be expected to be first order (“non-growth kinetics”). First-order kinetics implies that the specific rate of degradation is constant and independent of the concentration of the test compound.

4) c_A is the symbol for volumetric activity, expressed in bequerels per cubic metre, as specified in ISO 31-9-35. a is sometimes used for volumetric activity, but is not in accordance with ISO 31.